

PASLAUGŲ PIRKIMO – PARDAVIMO SUTARTIS

2017 m. spalio 19 d. Nr. SP-851
Vilnius

Akcinė bendrovė „Lietuvos geležinkeliai“, juridinio asmens registracijos kodas 110053842, atstovaujama generalinio direktoriaus pavaduotojo – Geležinkelių infrastruktūros direkcijos direktoriaus Karolio Sankovskio, veikiančio pagal 2017-08-24 įgaliojimą Nr. ĮG-504 (toliau – Užsakovas), ir Akcinė bendrovė „Panevėžio keliai“, registracijos kodas 147710353, atstovaujama generalinio direktoriaus Virmanto Puidoko, veikiančio pagal įmonės įstatus (toliau – Paslaugų teikėjas), toliau kartu vadinami Šalimis, o kiekvienas atskirai – Šalimi, sudarė šią paslaugų pirkimo–pardavimo sutartį, toliau vadinamą Sutartimi ir susitarė dėl šių sąlygų:

1. SUTARTIES DALYKAS

1.1. Sutarties dalykas yra: 1 pirkimo objekto dalis (toliau – p.o.d) – Mūrinės pralaidos N.Vilnia – Turmantas 88+601 km rekonstrukcijos projekto paslaugų ir statinio projekto vykdymo priežiūros paslaugų pirkimas; 4 p.o.d. – Vilnius – Klaipėda 56+733 km akmens mūro pralaidos kapitalinio remonto projekto paslaugų ir statinio projekto vykdymo priežiūros paslaugų pirkimas; 5 p.o.d. – Kaišiadorys – Kybartai 86+064 km g/b tilto keitimo į pralaidą projekto paslaugų ir statinio projekto vykdymo priežiūros paslaugų (toliau – Paslaugos) pirkimas. Sutartyje vartojamos „Paslaugos“ ar „Paslaugų suteikimas“ sąvokos apima visas su Paslaugų suteikimu susijusias veiklas, kurios nurodytos supaprastinto atviro konkurso „Mūrinės pralaidos N.Vilnia – Turmantas 88+601 km rekonstrukcijos projekto, metalinio tilto Paneriai-Lentvaris 12+649 km atramų konstrukcijų projekto, Radviliškis-Pagėgiai 95+117 km betoninės pralaidos keitimo į gofruotą pralaidą projekto, Vilnius – Klaipėda 56+733 km akmens mūro pralaidos kapitalinio remonto projekto paslaugų, Kaišiadorys – Kybartai 86+064 km g/b tilto keitimo į pralaidą projekto paslaugų ir Vilnius – Klaipėda 65+412 km akmens mūro pralaidos kapitalinio remonto projekto paslaugų ir statinio projekto vykdymo priežiūros paslaugų pirkimas“ 2017/PCPD-4.9 (toliau – Konkursas) sąlygose, jų paaiškinimuose ir/ar patikslinimuose.

1.2. Paslaugos teikiamos Paslaugų teikėjo patalpose.

1.3. Paslaugų teikėjas įsipareigoja suteikti šios Sutarties 1.1 punkte nurodytas Paslaugas Užsakovui pagal Paslaugų techninę specifikaciją (Sutarties priedas Nr. 1), o Užsakovas įsipareigoja priimti tinkamai ir laiku suteiktas Paslaugas ir sumokėti Paslaugų teikėjui už priimtas Paslaugas pagal Sutarties priede Nr. 2 nurodytas kainas.

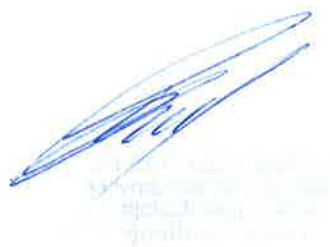
2. ŠALIŲ PAREIŠKIMAI IR GARANTIJOS

2.1. Šalys pareiškia ir garantuoja, kad:

2.1.1. Sutartį sudarė turėdamos tikslą realizuoti jos nuostatas bei galėdamos realiai įvykdyti Sutartimi prisiimtus įsipareigojimus;

2.1.2. Sutartį sudarė nepažeisdamos ir neturėdamos tikslo pažeisti Lietuvos Respublikos teisės aktų bei savo įstatų ar kitų jų veiklą reglamentuojančių dokumentų;

2.2. Paslaugų teikėjas pareiškia ir garantuoja, kad:



AB „PANEVŽIO KELIAI“
Teisės ir personalo tarnybos
vadovo pavaduotoja
Aušra Bazilienė

2.2.1. visiškai susipažino su visa informacija, susijusia su Sutarties objektu, bei kita jam pateikta dokumentacija, reikalinga Sutarties pagrindu priimamiems įsipareigojimams įvykdyti bei Paslaugoms suteikti ir ši dokumentacija bei joje pateikta informacija yra visiškai pakankama tam, kad Paslaugų teikėjas galėtų užtikrinti tinkamą ir visišką visų Sutartimi priimamų įsipareigojimų vykdymą;

2.2.2. turi visas technines, intelektualines, fizines bei bet kokias kitas galimybes ir savybes, reikalingas ir leidžiančias jam deramai vykdyti Sutarties sąlygas;

2.2.3. Sutartyje nurodytas Paslaugas gali teikti ir teiks Užsakovui ne blogesnėmis nei nurodytomis Konkurso dokumentų bei Paslaugų teikėjo pasiūlymo Konkurso sąlygomis;

2.2.4. Paslaugų teikėjas atlygins Užsakovui ir tretiesiems asmenims padarytą turtinę žalą ir nuostolius, atsiradusius dėl netinkamo Sutarties vykdymo.

2.2.5. vadovaujantis Lietuvos Respublikos pelno mokesčio, Lietuvos Respublikos pridėtinės vertės mokesčio ir Lietuvos Respublikos gyventojų pajamų mokesčio įstatymų nuostatomis, jis nėra laikomas asocijuotu (susijusiu) su Užsakovu.

2.3. Šalys garantuoja, kad kiekvienas iš Sutarties 2.1 ir 2.2 punktuose padarytų pareiškimų Sutarties sudarymo dieną yra tikras ir teisingas visomis esminėmis sąlygomis.

3. SUTARTIES KAINA

3.1. Sutarties kaina yra:

1 p.o.d. Mūrinės pralaidos N.Vilnia – Turmantas 88+601 km rekonstrukcijos projekto ir statinio projekto vykdymo priežiūros paslaugų pirkimas.

Sutarties kaina neįskaitant PVM, yra 6057,00 Eur (šeši tūkstančiai penkiasdešimt septyni eurai, 00 ct), 21 proc. PVM – 1271,97 (vienas tūkstantis du šimtai septyniasdešimt vienas euras, 97 ct). Bendra sutarties kaina, įskaitant PVM, yra 7328,97 (septyni tūkstančiai trys šimtai dvidešimt aštuoni eurai, 97 ct).

4 p.o.d. Vilnius – Klaipėda 56+733 km akmens mūro pralaidos kapitalinio remonto projekto ir statinio projekto vykdymo priežiūros paslaugų pirkimas.

Sutarties kaina neįskaitant PVM, yra 6670,00 Eur (šeši tūkstančiai šeši šimtai septyniasdešimt eurų, 00 ct), 21 proc. PVM – 1400,70 (vienas tūkstantis keturi šimtai eurų, 70 ct). Bendra sutarties kaina, įskaitant PVM, yra 8070,70 (aštuoni tūkstančiai septyniasdešimt eurų, 70 ct).

5 p.o.d. Kaišiadorys – Kybartai 86+064 km g/b tilto keitimo į pralaidą projekto ir statinio projekto vykdymo priežiūros paslaugų pirkimas.

Sutarties kaina neįskaitant PVM, yra 7113,00 Eur (septyni tūkstančiai vienas šimtas trylika eurų, 00 ct), 21 proc. PVM – 1493,73 (vienas tūkstantis keturi šimtai devyniasdešimt trys eurai, 73 ct). Bendra sutarties kaina, įskaitant PVM, yra 8606,73 (aštuoni tūkstančiai šeši šimtai šeši eurai, 73 ct).

Į Paslaugų kainą įeina visi mokesčiai, rinkliavos ir kitos išlaidos, susijusios su Paslaugų suteikimu. PVM turi būti nurodomas atskirai.

3.2. Nurodyta Paslaugų kaina, neįskaitant PVM, nustatyta vadovaujantis Paslaugų teikėjo pasiūlymo Konkursui ir 2017-10-16 VPK protokolo Nr. 5(PCT)-1087 pagrindu yra galutinė bei nesikeičia per visą Sutarties galiojimo laikotarpį. Paslaugų teikėjas prisiima visą riziką dėl galimo Paslaugų kainos padidėjimo. Sutarties kaina / Paslaugų kaina dėl kitų mokesčių ar dėl kainų lygio pasikeitimo nebus perskaičiuojama.

3.3. Paslaugų teikėjas savo sąskaita vykdo visas mokestines prievoles Lietuvoje, kurios atsirado ar gali atsirasti vykdant šią Sutartį ir prisiima visą riziką, susijusią su mokestinių prievolių, jei tokių būtų, vykdymu, atsižvelgiant į Lietuvos Respublikos teisės aktų nuostatas. Užsakovas nekompensuoja Paslaugų teikėjui jokių pastarojo išlaidų, susijusių su šiame punkte nurodytų prievolių tinkamu vykdymu.

3.4. Sutarties kaina negali būti keičiama dėl įstatymų pasikeitimo, įskaitant dėl to pasikeitusius mokesčius, t.y. visą riziką dėl galimo kainos padidėjimo prisiima Paslaugų teikėjas (išskyrus PVM

tarifo pasikeitimą). PVM mokamas pagal privalomuosius teisės aktus, taikytinus Lietuvos Respublikos įstatymus ir tarptautinius susitarimus. Šalys susitaria, kad jei šios Sutarties galiojimo metu pasikeitus Lietuvos Respublikos teisės aktams pasikeistų pridėtinės vertės mokesčio dydis, Sutarties kaina, neįskaitant PVM, dėl to keičiama nebus, t.y. Užsakovas mokės Paslaugų teikėjui už suteiktas Paslaugas kainą, kuri bus lygi sumai, gautai prie 3.1 punkte nurodytos kainos, neįskaitant PVM, pridėjus PVM, apskaičiuotą pagal naujai patvirtintą tarifą, nebent galiojantys Lietuvos Respublikos aktai numatyti kitaip. Perskaičiuota Sutarties kaina su PVM įforminama Šalių pasirašytu susitarimu ir turi būti taikoma nuo naujo PVM mokesčio įvedimo datos (nepriklausomai nuo to, kada pasirašytas susitarimas). Paslaugų kaina dėl kitų mokesčių ar dėl kainų lygio pasikeitimo nebus perskaičiuojama.

4. PASLAUGŲ TEIKIMO TERMINAI IR ATSISKAITYMO TVARKA

4.1. Paslaugų teikėjas projektavimo paslaugas privalo suteikti Užsakovui per 120 (vienas šimtas dvidešimt) kalendorinių dienų nuo Sutarties įsigaliojimo dienos, statinio projekto vykdymo priežiūra vykdoma nuo statybos darbų pradžios iki statybos darbų užbaigimo akto pasirašymo dienos (*taikoma 1 p.o.d.*).

Paslaugų teikėjas projektavimo paslaugas privalo suteikti Užsakovui per 60 (šešiasdešimt) kalendorinių dienų nuo Sutarties įsigaliojimo dienos, statinio projekto vykdymo priežiūra vykdoma nuo statybos darbų pradžios iki statybos darbų užbaigimo akto pasirašymo dienos (*taikoma 4–5 p.o.d.*).

Šalys susitaria, kad Paslaugų suteikimo terminai yra esminė Sutarties sąlyga.

4.2. Suteikus Paslaugas, Paslaugų teikėjas pateikia Užsakovui Paslaugų priėmimo–perdavimo aktą ir PVM sąskaitą faktūrą. Užsakovas priimant atliktas Paslaugas privalo pasirašyti Paslaugų priėmimo–perdavimo aktą, o, nustatęs, kad Paslaugos atliktos nekokybiškai, neatitinka Sutarties reikalavimų, Užsakovas surašo defektų nustatymo aktą, ne vėliau kaip per 5 (penkias) darbo dienas raštu praneša apie nustatytus Paslaugų defektus Paslaugų teikėjui ir kviečia jo atstovą dalyvauti defekto patikrinime ir dvišalio akto pasirašyme (toliau – pranešimas). Paslaugų teikėjo atstovas privalo atvykti pas Užsakovą per 2 (dvi) darbo dienas nuo pranešimo išsiuntimo Paslaugų teikėjui datos. Paslaugų teikėjas įsipareigoja savo jėgomis ir lėšomis trūkumus pašalinti per 5 (penkias) kalendorines dienas nuo pranešimo apie trūkumus gavimo dienos (gavimo diena laikoma Užsakovo pranešimo apie trūkumus išsiuntimo Paslaugų teikėjui faksu ar elektroniniu paštu diena).

4.3. Apmokėjimą už Paslaugų teikėjo tinkamai suteiktas projektavimo paslaugas Užsakovas atlieka gavęs Paslaugų teikėjo pateiktą PVM sąskaitą faktūrą, atitinkančią Sutarties 4.4 punkte keliamus reikalavimus, ne vėliau kaip per 45 (keturiasdešimt penkias) kalendorines dienas po jos gavimo datos. Pinigai mokėjimo pavedimu pervedami į Paslaugų teikėjo atsiskaitomąją sąskaitą, nurodytą Sutarties 13 skyriuje. Už Paslaugas, kurias Paslaugų teikėjas atlieka savarankiškai, be Užsakovo leidimo, nukrypdamas nuo Sutarties, neatlyginama. Už statinio projekto vykdymo priežiūrą mokama dalimis, proporcingai atliktiems statybos ir montavimo darbams, neviršijant sutartinės statinių projekto vykdymo priežiūros sumos, nurodytos Paslaugų teikėjo pasiūlyme (Sutarties priedas Nr. 2).

4.4. Paslaugų teikėjo išrašoma PVM sąskaita faktūra privalo atitikti Lietuvos Respublikos įstatymų reikalavimus. PVM sąskaitoje faktūroje turi būti nurodyta: mokėjimo suma, tinkamai suteiktų Paslaugų pavadinimas, Sutarties pasirašymo data ir numeris, Paslaugų teikėjo PVM mokėtojo kodas, Paslaugų suteikimo akto data ir numeris bei šioje Sutartyje nurodyti banko rekvizitai, taip pat kiti rekvizitai pagal Paslaugų teikėjo šalies mokesčių įstatymus.

4.5. Tuo atveju, jei Paslaugų teikėjo pateikta PVM sąskaita faktūra neatitinka Sutarties 4.4 punkto reikalavimų, Užsakovas tokią PVM sąskaitą faktūrą grąžina Paslaugų teikėjui, nurodydamas nedelsiant pateikti PVM sąskaitą faktūrą, atitinkančią Sutarties 4.4 punkto reikalavimus.

4.6 Visas išrašytas PVM sąskaitas faktūras, sąskaitas faktūras, kreditinius dokumentus, avansines sąskaitas Paslaugų teikėjas privalo pateikti Užsakovui tik per Registrų centro tvarkomą informacinę

sistemą „E.sąskaita“. Kartu galima prisegti Paslaugų priėmimo-perdavimo aktus ar kitus papildomus dokumentus.

5. ŠALIŲ ĮSIPAREIGOJIMAI

5.1. Šia Sutartimi Paslaugų teikėjas įsipareigoja:

5.1.1. teikti Paslaugas pagal Sutarties sąlygose ir techninėje specifikacijoje nurodytus reikalavimus;

5.1.2. nedelsiant raštu informuoti Užsakovą apie aplinkybes, trukdančias tinkamai suteikti Paslaugas. Jeigu bet kuriuo Sutarties vykdymo metu Paslaugų teikėjas susidurtų su aplinkybėmis, trukdančiomis laiku įvykdyti sutartinius įsipareigojimus, jis nedelsiant turi pranešti Užsakovui raštu apie tokį uždelsimą, jo numatomą trukmę ir priežastis. Toks pranešimas nepanaikina Užsakovo teisės skaičiuoti netesybas pagal Sutartį, jeigu Paslaugos nebūtų suteiktos laiku;

5.1.3. savo sąskaita pašalinti netinkamai suteiktų Paslaugų trūkumus;

5.1.4. savo jėgomis ir lėšomis spręsti visas klausimus, susijusias su privažiuoimu į Paslaugų atlikimo vietą per trečiųjų asmenų teritoriją bei su trečiųjų asmenų turto sugadinimu (jei tokie klausimai kiltų);

5.1.5. atliekant Paslaugas šalia veikiančio geležinkelio vadovautis AB „Lietuvos geležinkeliai“ generalinio direktoriaus 2015-06-04 įsakymu Nr. Į-467 patvirtintu *Rangovų darbų atlikimo statybvietėse šalia veikiančio geležinkelio ir eismo saugos užtikrinimo tvarkos aprašu ir K/078 Saugaus traukinių eismo užtikrinimo instrukcija remontuojant kelią*;

5.1.6. imtis visų priemonių Užsakovo ir trečiųjų asmenų (jei tokių būtų) turtui apsaugoti nuo galimų pažeidimų ir sugadinimų, vykdant darbus;

5.1.8. jeigu Paslaugų suteikimo metu veikiančiame geležinkelyje arba šalia jo atliekant matavimus arba kitus projekto įgyvendinimui būtinus tyrimus gali būti pažeidžiami minimalūs gabaritai, nurodyti saugumo ir kitose taisyklėse, tokie darbai turi būti atliekami tik eismo pertraukų metu;

5.1.9. tinkamai atitverti traukinių ir automobilių transporto eismui pavojaingas vietas (pastatyti signalinius ženklus, paskirti signalininkus ir t.t.);

5.1.10. projekto įgyvendinimo metu tinkamai atlikti projekto vykdymo priežiūrą;

5.1.11. vykdant Paslaugas užtikrinti darbų saugos, gaisrinės saugos, ekologijos ir aplinkosaugos reikalavimus;

5.1.12. atlikti arba užsakyti visus tyrimus (topografinius, geologinius, konstrukcijų bandymus ir kt.), reikalingus tinkamai įvykdyti Sutartį;

5.1.13. projektinius konstrukcinius sprendinius raštu derinti su Užsakovu;

5.1.14. prieš Paslaugų pradžią iš Užsakovo gauti aktą-leidimą vykdyti Paslaugas veikiančioje geležinkelio zonoje;

5.1.15. savo lėšomis ir jėgomis gauti reikalingas technines sąlygas, suderinimus, darbus leidžiančius dokumentus;

5.1.16. vykdyti kitas Sutartyje ir teisės aktuose nustatytas pareigas.

5.2. Paslaugų teikėjas turi teisę:

5.2.1. suderinti (jei reikia) su Užsakovu ir užsakyti eismo pertraukas pagal AB „Lietuvos geležinkeliai“ generalinio direktoriaus 2014-11-25 įsakymą Nr. Į-1062 ir kitus galiojančius teisės aktus;

5.2.2. gauti iš Užsakovo apmokėjimą už tinkamai Sutartyje nustatyta tvarka suteiktas ir perduotas Užsakovui Paslaugas;

5.2.3. kitos Sutartyje ir teisės aktuose nustatytos teisės.

5.3. Užsakovas įsipareigoja:

5.3.1. priimti laiku ir kokybiškai suteiktas Paslaugas ir Sutartyje nustatyta tvarka apmokėti Paslaugų teikėjui už suteiktas Paslaugas;

5.3.2. suteikti informaciją, būtiną Sutarčiai vykdyti, ir pateikti Paslaugų teikėjui dokumentaciją, kuri reikalinga Paslaugų suteikimui;

5.3.3. vykdyti kitas Sutartyje ir teisės aktuose nustatytas pareigas.

5.4. Užsakovas turi teisę:

5.4.1. reikalauti iš Paslaugų teikėjo Sutartyje bei jos prieduose nustatytų sąlygų tinkamo įvykdymo;

5.4.2. kontroliuoti ir prižiūrėti, ar Paslaugų teikėjo suteikiamų Paslaugų apimtis ir kokybė atitinka Sutartyje nustatytus reikalavimus;

5.4.3. nepriimti nekokybiškai suteiktų Paslaugų;

5.4.4. kitos Sutartyje ir teisės aktuose nustatytos teisės.

6. SUTARTIES ĮVYKDYMO UŽTIKRINIMAS

6.1. Paslaugų teikėjas privalo per 10 (dešimt) kalendorinių dienų nuo Sutarties pasirašymo dienos Užsakovui pateikti šios Sutarties įvykdymo užtikrinimą, kurio vertė turi būti ne mažesnė kaip 5 (penki) proc. nuo Sutarties kainos, neįskaitant PVM

6.2. Pateikus tinkamą Sutarties įvykdymo užtikrinimą, Paslaugų teikėjui per 10 (dešimt) kalendorinių dienų bus grąžintas pasiūlymo galiojimo užtikrinimas. Jeigu Paslaugų teikėjas nustatyta tvarka Sutarties nesudaro arba nepateikia Sutarties įvykdymo užtikrinimo per 10 (dešimt) kalendorinių dienų po Sutarties pasirašymo, Sutartis laikoma nesudaryta, o Užsakovas įgyja teisę pasilikti pasiūlymo galiojimo užtikrinimą.

6.3. Sutarties įvykdymas gali būti užtikrintas šiais būdais:

6.3.1. Lietuvos Respublikoje ar užsienyje registruoto banko pirmo pareikalavimo garantija (pateikiamas patvirtinančio dokumento originalas);

6.3.2. į Užsakovo banko sąskaitą pervesta suma: **Sąskaitos Nr. LT68 7044 0600 0029 4239 AB SEB bankas, Gedimino pr. 12, 01103 Vilnius, Lietuva** (pateikiama mokėjimo pavedimo kopija).

6.4. Išduotai banko garantijai turi būti taikoma Lietuvos Respublikos teisė arba Tarptautinių prekybos rūmų patvirtintos taisyklės – „The ICC Uniform rules for demand guarantees“.

6.5. Užsakovas privalo Paslaugų teikėjo pateiktą garantiją, jeigu garantas yra nemokus, Užsakovui ar kitam subjektui neįvykdė ar nevykdo prisiimtų įsipareigojimų. Paslaugų teikėjui paprašius Užsakovas jam išduoda siūlomo garanto priimtino patvirtinimą, tačiau toks patvirtinimas Užsakovui neatima teisės vėliau atimesti garantiją, jeigu garantas per tą laiką tapo nemokiu ar nevykdė savo įsipareigojimų Užsakovui ar kitam subjektui. Užsakovui gavus informacijos, jog bankas, išdavęs garantiją, nebeatitinka Konkurso dokumentuose keliamų reikalavimų, Paslaugų teikėjas įsipareigoja per 14 (keturiolika) kalendorinių dienų nuo Užsakovo pareikalavimo pateikti banko garantiją, atitinkančią Sutarties reikalavimus.

6.6. Sutarties įvykdymo užtikrinimas yra skirtas visų Paslaugų teikėjo sutartinių įsipareigojimų įvykdymui užtikrinti, įskaitant, bet neapsiribojant, netesybų mokėjimui bei nuostolių padengimui užtikrinti.

6.7. Sutarties įvykdymo užtikrinimas (banko pirmo pareikalavimo garantijos originalas arba į Pirkėjo sąskaitą pervesti pinigai, priklausomai nuo to, kuriuo būdu, vadovaujantis Sutarties 6.3 punktu, buvo užtikrintas Sutarties įvykdymas) grąžinamas per 10 (dešimt) kalendorinių dienų, Paslaugų teikėjui įvykdžius visus sutartinius įsipareigojimus, įskaitant, bet neapsiribojant, netesybų mokėjimus.

6.8. Užsakovas gali pasilikti Sutarties įvykdymo užtikrinimą esant bet kuriai iš žemiau nurodytų aplinkybių:

6.8.1. Paslaugų teikėjas nevykdo savo įsipareigojimų pagal Sutartį;

6.8.2. Paslaugų teikėjas laiku nevykdo Užsakovo nurodymo ištaisyti netinkamai įvykdytus ar neįvykdytus arba neįvykdytus sutartinius įsipareigojimus;

6.8.3. Jei dėl bet kokių Paslaugų teikėjo veiksmų ar neveikimo Užsakovas patyrė nuostolius įskaitant, bet neapsiribojant papildomas išlaidas, negautas pajamas ar kitus tiesioginius ir netiesioginius nuostolius).

6.9. Jei Sutartis yra nutraukiama dėl bet kokios priežasties, Sutarties įvykdymo užtikrinimas gali būti panaudotas bet kokiai iš Paslaugų teikėjo Užsakovui priklausančiai pinigų sumai susigrąžinti, o garantas dėl jokios priežasties negali užvilkti mokėjimo pagal jį arba prieštarauti.

7. ŠALIŲ ATSAKOMYBĖ

7.1. Šalių atsakomybė yra nustatoma pagal galiojančius Lietuvos Respublikos teisės aktus ir šią Sutartį. Šalys įsipareigoja tinkamai vykdyti savo įsipareigojimus, priimtus šia Sutartimi, ir susilaikyti nuo bet kokių veiksmų, kuriais galėtų padaryti žalos viena kitai ar apsunkinti kitos Šalies priimtų įsipareigojimų įvykdymą.

7.2. Jei Užsakovas neatsiskaito už suteiktas ir priimtas Paslaugas per Sutarties 4.3 punkte nustatytą terminą, nuo kitos dienos jam pradedami skaičiuoti 0,1 (vienos dešimtosios) proc. dydžio delspinigiai nuo nesumokėtos sumos, įskaitant PVM, už kiekvieną uždelstą kalendorinę dieną maksimalią delspinigių skaičiavimo ribą nustatant 20 (dvidešimt) procentų nuo Sutarties kainos dalies, lygios atitinkamos p.o.d. (pagal Paslaugas už kurias vėluojama sumokėti) pasiūlymo kainai, įskaitant PVM.

7.3. Jei Paslaugų teikėjas vėluoja suteikti ir perduoti Paslaugas ir su jomis susijusią dokumentaciją per 4.1 punkte nurodytą terminą, nuo kitos dienos jam pradedami skaičiuoti 0,1 (vienos dešimtosios) proc. dydžio delspinigiai už kiekvieną uždelstą kalendorinę dieną, nuo nesuteiktų Paslaugų kainos, įskaitant PVM, maksimalią delspinigių skaičiavimo ribą nustatant 20 (dvidešimt) procentų nuo Sutarties kainos dalies, lygios atitinkamos p.o.d. (pagal vėluojamus atitinkamus sutartinius įsipareigojimus) pasiūlymo kainai, įskaitant PVM.

7.4. Nutraukus Sutartį dėl Paslaugų teikėjo kaltės ar jo iniciatyva (reikalavimu), Paslaugų teikėjas atlygina Užsakovui nuostolius, patirtus dėl Sutarties nutraukimo, įskaitant, bet neapsiribojant, kainų skirtumą, kuris susidarytų Užsakovui perkant Paslaugas iš trečiųjų asmenų. Nuostolių sumą Paslaugų teikėjas perveda į Užsakovo sąskaitą per 30 (trisdešimt) kalendorinių dienų nuo Užsakovo pranešimo ir nuostolius patvirtinančių dokumentų gavimo dienos.

7.5. Nutraukus Sutartį dėl Paslaugų teikėjo kaltės ar jo iniciatyva, Užsakovas turi teisę Sutartyje numatytas Paslaugas įsigyti iš trečiųjų asmenų, o Paslaugų teikėjas privalo atlyginti Užsakovui visus patirtus nuostolius, įskaitant, bet neapsiribojant kainų skirtumą, susidarantį Užsakovui įsigyjant visas ar dalį Paslaugų iš trečiųjų asmenų.

7.6. Neatsižvelgiant į šios Sutarties galiojimo terminą, Paslaugų teikėjas privalo atlyginti Užsakovui bet kokių oficialių valstybės institucijų paskirtas baudas, netesybas ar kitokias paskirtas mokėti sumas, jei tokių sumų mokėjimas yra susijęs su Paslaugų teikėjo mokestinių prievolių valstybei nevykdymu ar netinkamu vykdymu.

7.7. Jei Paslaugų teikėjas nevykdo kokios nors Sutarties sąlygos ar įsipareigojimų kuriuos jis privalo vykdyti, atsisako, arba nepaiso bet kokio nurodymo, kuriuos pateikti turi teisę Užsakovas ir kuriems Paslaugų teikėjas privalo paklusti pagal Sutarties sąlygas, Užsakovas gali raštu pranešti Paslaugų teikėjui apie tokio nurodymo nevykdymą ir reikalauti, kad Paslaugų teikėjas ištaisyty pranešime nurodytus pažeidimus. Paslaugų teikėjui per Užsakovo nurodytą protingą laiką neįvykdžius šio nurodymo, Užsakovas įgyja teisę vienašališkai nutraukti Sutartį nustatyta tvarka.

7.8. Jei Paslaugų teikėjas, teikdamas Paslaugas pagal Sutartį, nesilaiko galiojančių teisės aktų reikalavimų ir dėl to kompetentingos įgaliotos institucijos pritaiko baudas ar kitas sankcijas Užsakovui,

Paslaugų teikėjas įsipareigoja atlyginti Užsakovui visus pastarojo dėl to patirtus tiesioginius ir netiesioginius nuostolius bei papildomas išlaidas.

7.9. Užsakovas, neapribodamas kitų, Sutartyje ir įstatymuose numatytų, savo teisių gynimo priemonių taikymo galimybių už sutartinių įsipareigojimų nevykdymą ar netinkamą vykdymą, turi teisę taikyti vienašalį išskaitymą iš visų pagal Sutartį Paslaugų teikėjui mokėtinų sumų (pranešant apie tai Paslaugų teikėjui raštu), o jei jų nepakaktų, ir iš Paslaugų teikėjo pateikto prievolių įvykdymo užtikrinimo, Sutartyje nurodytoms netesyboms bei visiems savo patirtiems nuostoliams padengti. Ši nuostata galioja nepaisant Sutarties nutraukimo bei kitų sankcijų taikymo.

7.10. Paslaugų teikėjas visais atvejais atsako už Paslaugų, numatytų Sutartyje, atlikimo metu jo pasitelktų asmenų bei subteikėjų padarytus nuostolius ar žalą, nepriklausomai nuo to, ar tokie nuostoliai ar žala būtų padaryta Užsakovui, jo darbuotojams ar bet kokiems tretiesiems asmenims ir jų turtui.

8. NENUGALIMA JĖGA (Force – majeure)

8.1. Šalis nėra laikoma atsakinga už bet kokių įsipareigojimų pagal šią Sutartį neįvykdymą, jeigu įrodo, kad tai įvyko dėl neįprastų aplinkybių, kurių Šalys negalėjo kontroliuoti ir protingai numatyti bei užkirsti kelio šių aplinkybių ar jų pasekmių atsiradimui. Nenugalimos jėgos aplinkybėmis laikomos aplinkybės, nurodytos Lietuvos Respublikos civilinio kodekso 6.212 str. ir Atleidimo nuo atsakomybės esant nenugalimos jėgos (*force majeure*) aplinkybėms taisyklėse, patvirtintose Lietuvos Respublikos Vyriausybės 1996 m. liepos 15 d. nutarimu Nr. 840. Nustatydamos nenugalimos jėgos aplinkybes Šalys vadovaujasi Lietuvos Respublikos Vyriausybės 1997 kovo 13 d. nutarimu Nr. 222 „Dėl nenugalimos jėgos (*force majeure*) aplinkybes liudijančių pažymų išdavimo tvarkos patvirtinimo“ ar jį pakeičiančiais norminiais teisės aktais. Esant nenugalimos jėgos aplinkybėms Sutarties Šalys Lietuvos Respublikos teisės aktuose nustatyta tvarka yra atleidžiamos nuo atsakomybės už Sutartyje numatytų prievolių neįvykdymą, dalinį neįvykdymą arba netinkamą įvykdymą, o įsipareigojimų vykdymo terminas pratęsiamas.

8.2. Šalis, prašanti ją atleisti nuo atsakomybės, privalo pranešti kitai Šaliai raštu apie nenugalimos jėgos aplinkybes nedelsiant, bet ne vėliau kaip per 3 (tris) darbo dienas nuo tokių aplinkybių atsiradimo ar paaiškėjimo, pateikdama įrodymus, kad ji ėmėsi visų pagrįstų atsargumo priemonių ir dėjo visas pastangas, kad sumažintų išlaidas ar neigiamas pasekmes, taip pat pranešti galimą įsipareigojimų įvykdymo terminą. Pranešimo taip pat reikalaujama, kai išnyksta įsipareigojimų nevykdymo pagrindas.

8.3. Pagrindas atleisti Šalį nuo atsakomybės atsiranda nuo nenugalimos jėgos aplinkybių atsiradimo momento arba, jeigu laiku nebuvo pateiktas pranešimas, nuo pranešimo pateikimo momento. Jeigu Šalis laiku neišsiunčia pranešimo arba neinformuoja, ji privalo kompensuoti kitai Šaliai žalą, kurią ši patyrė dėl laiku nepateikto pranešimo arba dėl to, kad nebuvo jokio pranešimo.

9. GINČŲ SPRENDIMO TVARKA

9.1. Šalys įsipareigoja imtis visų priemonių laiku ir sąžiningai įvykdyti visas šios Sutarties sąlygas.

9.2. Bet kokie nesutarimai ar ginčai, kylantys tarp Šalių dėl šios Sutarties ar atskirų jos nuostatų, Sutarties nevykdymo, netinkamo vykdymo ar nutraukimo, turi būti sprendžiami Šalių tarpusavio derybomis.

9.3. Nepavykus susitarti derybomis, ginčas sprendžiamas Lietuvos Respublikos teismuose Lietuvos Respublikos teisės aktų nustatyta tvarka.



10. DRAUDIMAS

10.1. Per 10 (dešimt) darbo dienų po Sutarties pasirašymo Paslaugų teikėjas, raštu su Užsakovu suderinęs draudimo sąlygas, privalo savo sąskaita apsidrausti statinio projektuotojo civilinę atsakomybę privalomuoju draudimu dėl netinkamai atlikto statinio projekto ar jo dalies projektavimo, projekto vykdymo priežiūros ne mažesne kaip 43400,00 eurų (keturiasdešimt trys tūkstančiai keturi šimtai eurų) draudimo suma vienam draudžiamajam įvykiui visam statinio projektavimo, paslaugų teikimo laikotarpiui pagal Lietuvos Respublikos statybos įstatymo XI skirsnio keliamus reikalavimus bei pateikti Užsakovui draudimo bendrovės Paslaugų teikėjui išduoto statinio projektuotojo civilinės atsakomybės privalomojo draudimo liudijimo (poliso) ir mokėjimo pavedimo patvirtintas kopijas, kad visa ar pirmą draudimo įmokos dalis yra sumokėta. Paslaugų teikėjas įsipareigoja savo sąskaita pratęsti (atnaujinti) sudarytą statinio projektuotojo civilinės atsakomybės privalomojo draudimo sutartį ir pateikti Užsakovui šios draudimo sutarties pratęsimą (atnaujinimą) patvirtinančio dokumento ir mokėjimo pavedimo patvirtintas kopijas, kad visa ar pirmą draudimo įmokos dalis yra sumokėta, jeigu pateikto privalomojo draudimo liudijimo galiojimo pabaiga pasibaigs anksčiau, nei numatyta šiame punkte.

Jei draudimo įmoka yra mokama dalimis, po kiekvienos draudimo liudijime nurodytos draudimo įmokos sumokėjimo, Paslaugų teikėjas privalo Užsakovui pateikti jos sumokėjimą patvirtinančio dokumento patvirtintą kopiją.

11. SUTARTIES GALIOJIMAS IR NUTRAUKIMAS

11.1. Sutartis laikoma sudaryta ir įsigalioja ją pasirašius įgaliotiems Šalių atstovams bei Paslaugų teikėjui pateikus Sutarties įvykdymo užtikrinimą, nustatytą Sutartyje, taip pat, reikalaujamos draudimo sutarties (poliso) ir mokėjimo pavedimo tinkamai patvirtintas kopijas. Sutartis galioja iki visiško įsipareigojimų įvykdymo.

11.2. Sutartis gali būti nutraukiama vienos iš Šalių valia arba raštišku Šalių susitarimu. Susitarime įvardijamos Sutarties nutraukimo priežastys, nutraukimo data ir susitariama dėl apmokėjimo už iki Sutarties nutraukimo suteiktas Paslaugas, taip pat dėl atsakomybės nuostatų taikymo.

11.3. Užsakovas turi teisę vienašališkai nutraukti Sutartį, apie tai įspėjęs Paslaugų teikėją raštu prieš trumpesnę negu 30 (trisdešimt) kalendorinių dienų terminą šiais atvejais:

11.3.1. kai Paslaugų teikėjas bankrutuoja arba yra likviduojamas, jam iškelta restruktūrizavimo byla, sustabdo ūkinę veiklą arba kituose teisės aktuose numatyta tvarka susidaro analogiška situacija;

11.3.2. kai keičiasi Paslaugų teikėjo organizacinė struktūra – juridinis statusas, pobūdis ar valdymo struktūra ir tai gali turėti įtakos tinkamam Sutarties įvykdymui;

11.3.3. kai Paslaugų teikėjas įsiteisėjusiu teismo sprendimu pripažintas kaltu dėl sukčiavimo, korupcijos, pinigų plovimo, dalyvavimo nusikalstamoje organizacijoje;

11.3.4. kai Paslaugų teikėjas nevykdo savo sutartinių įsipareigojimų;

11.3.5. kai Sutarties įvykdymo užtikrinimą išdavęs subjektas (garantas) negali įvykdyti savo įsipareigojimų ir Paslaugų teikėjas Užsakovui raštu pareikalavus per 14 (keturiolika) dienų nepateikė naujo Sutarties įvykdymo užtikrinimo tokiomis pačiomis sąlygomis kaip ir ankstesnysis;

11.3.6. dėl kitokio pobūdžio veiksmų, trukdančių vykdyti Sutartį ir kitais Sutartyje nurodytais atvejais.

11.4. Paslaugų teikėjas turi teisę vienašališkai nutraukti šią Sutartį apie tai įspėjęs Užsakovą raštu prieš trumpesnę negu 30 (trisdešimt) kalendorinių dienų terminą šiais atvejais:

11.4.1. kai Užsakovas bankrutuoja arba yra likviduojamas, jam iškelta restruktūrizavimo byla, sustabdo ūkinę veiklą arba kituose teisės aktuose numatyta tvarka susidaro analogiška situacija;

11.4.2. kai keičiasi Užsakovo organizacinė struktūra – juridinis statusas, pobūdis ar valdymo struktūra, ir tai gali turėti įtakos tinkamam Sutarties įvykdymui;

11.4.3. kai Užsakovas nevykdo savo sutartinių įsipareigojimų.

11.5. Jei Sutartis nutraukiama Užsakovo iniciatyva dėl Paslaugų teikėjo kaltės, Užsakovo patirti nuostoliai ar išlaidos gali būti išskaičiuojami iš Paslaugų teikėjui pagal Sutartį mokėtinų sumų arba panaudojant Paslaugų teikėjo pateiktą Sutarties įvykdymo užtikrinimą.

11.6. Sutarties nutraukimas nepanaikina Užsakovo teisės iš Paslaugų teikėjo reikalauti atlyginti nuostolius, atsiradusius dėl Sutarties neįvykdymo, bei netesybas.

11.7. Sutarties nutraukimas neatleidžia Sutarties Šalių nuo netesybų, priskaičiuotų iki Sutarties nutraukimo, mokėjimo.

12. KITOS SUTARTIES SĄLYGOS

12.1. Sutarties sąlygos Sutarties galiojimo laikotarpiu negali būti keičiamos, išskyrus tokias Sutarties sąlygas, kurias pakeitus nebūtų pažeisti Lietuvos Respublikos viešųjų pirkimų įstatymo 3 straipsnyje nustatyti principai ir tikslai bei yra tenkinami kiti Viešųjų pirkimų įstatymo reikalavimai (jei toks reikalavimas taikomas pagal galiojančius teisės aktus). Sudaryti Sutarties papildymai ar pakeitimai galioja, jeigu jie atlikti raštu ir pasirašyti abiejų Šalių. Sutarties sąlygų keitimu nebus laikomas Sutarties sąlygų koregavimas joje numatytomis aplinkybėmis, jei šios aplinkybės nustatytos aiškiai ir nedviprasmiškai bei buvo pateiktos Konkurso sąlygose. Tais atvejais, kai Sutarties sąlygų keitimo būtinybės nebuvo įmanoma numatyti rengiant Konkurso dokumentų sąlygas ir Sutarties sudarymo metu, Sutarties Šalys gali keisti tik neesmines Sutarties sąlygas.

12.2. Nei viena šios Sutarties Šalis neturi teisės perduoti šia Sutartimi apibrėžtų teisių ir pareigų tretiesiems asmenims be raštiško kitos Šalies sutikimo.

12.3. Šios Sutarties sąlygos yra Šalių konfidenciali informacija. Už informacijos pagal šią Sutartį atskleidimą kalta Šalis privalo atlyginti dėl to atsiradusius nuostolius. Šalys pripažįsta ir patvirtina, kad šios Sutarties nuostatos bei informacija, kuri tapo žinoma sudarant Sutartį ir ją vykdant, bus laikoma konfidencialia ir nebus atskleista jokiai trečiajai šaliai be išankstinio raštiško kitos Šalies sutikimo, nebent tokios informacijos atskleidimas būtų privalomas pagal Lietuvos Respublikos įstatymus arba būtinas tam, kad būtų tinkamai įvykdyti šia Sutartimi Šalių prisiimti įsipareigojimai. Konfidencialumo reikalavimas nėra taikomas viešai skelbiamai informacijai. Už informacijos pagal šią Sutartį paskleidimą kalta Šalis privalo atlyginti dėl to atsiradusius nuostolius. Konfidencialumo nuostatos yra neteminuotos.

12.4. Siekdamas išvengti nesusipratimų, Šalys vienareikšmiškai sutaria, kad aukščiau esančiame punkte nustatytas konfidencialumo reikalavimas yra taikomas bet kokiai informacijai, kuri yra susijusi su Užsakovu ir kurią Paslaugų teikėjas gavo Sutarties vykdymo metu, išskyrus tuos atvejus, kai Užsakovas raštu sutinka atskleisti informaciją arba kai tai yra privaloma pagal Lietuvos Respublikos įstatymus.

12.5. Pasikeitus Sutarties 13 skyriuje nurodytiems vienos iš Šalių rekvizitams, Šalys privalo apie padarytus pakeitimus informuoti viena kitą per 3 (tris) kalendorines dienas. Gautas Šalių pranešimas laikomas Sutarties dalimi.

12.6. Subteikėją pakeisti ar pasitelkti naujus galima tik esant svarbioms nuo Paslaugų teikėjo valios nepriklausančioms aplinkybėms (pavyzdžiui, subteikėjo bankrotas, likvidavimas, pertvarkymas, subteikėjo inicijuotas vienašalis subteikimo sutarties nutraukimas, subteikėjo negebėjimas vykdyti sutartinius įsipareigojimus ir pan.) ir Užsakovui raštu pritarus. Paslaugų teikėjas privalo raštu pagrįsti subteikėjo keitimo ar naujų pasitelkimo poreikį. Pakeistas ar pasitelktas naujas subteikėjas turi tenkinti kvalifikacijos reikalavimus, nurodytus Pirkimo sąlygose (jei tokie subteikėjui buvo keliami).

12.7. Ši Sutartis sudaryta lietuvių kalba dviem egzemplioriais, turinčiais vienodą juridinę galią, po vieną kiekvienai Sutarties Šaliai.

12.8. Visi pranešimai, susiję su šios Sutarties vykdymu, turi būti daromi raštu, siunčiami faksu ar registruotu laišku Sutarties 13 skyriuje nurodytais Šalių adresais. Pranešimo data laikoma faksimilinio aparato užfiksuota data, o registruoto laiško išsiuntimo data yra laikoma laiško registracijos data.

12.9. Konkurso dokumentai, Tiekėjo pateiktas pasiūlymas Konkursui yra neatskiriamos šios Sutarties dalys.

12.10. Šios Sutarties papildymai ir pakeitimai galioja, jeigu jie atlikti raštu ir pasirašyti abiejų Šalių atstovų.

12.11. Sutarties priedai:

12.11.1. priedas Nr. 1 – Techninė specifikacija (pateikta ir saugoma CVPIS priemonėmis);

12.11.2. priedas Nr. 2 – Tiekėjo pasiūlymas Konkursui (pateikta ir saugoma CVPIS priemonėmis);

12.11.3. priedas Nr. 3 – Sutarties įvykdymo užtikrinimas (pateikiamas po Sutarties pasirašymo ir saugomas Pirkimo paslaugų centre).

13. ŠALIŲ JURIDINIAI ADRESAI

UŽSAKOVAS

AB „Lietuvos geležinkeliai“
Mindaugo g. 12, LT-03603 Vilnius
Įmonės kodas 110053842
PVM mokėtojo kodas LT 100538411
Kontaktiniai duomenys:
Tel.: +370 52692820
faks. +370 52692128
AB SEB bankas
A/s. LT 687044060000294239

AB „Lietuvos geležinkeliai“
Direktorius pavaduotojas – Geležinkelių
infrastruktūros direkcijos direktorius
Karolis Sankovskis

(parašas)
A.V.



PASLAUGŲ TEIKĖJAS

AB „Panevėžio keliai“
S. Kerbedžio g. 7, LT - 35104 Panevėžys
Įmonės kodas 147710353
PVM mokėtojo kodas LT477103515
Kontaktiniai duomenys:
Tel.: +370 45502601
faks. +370 45502602,
AB SEB bankas
A. s. LT 0570440600002635207

AB „Panevėžio keliai“
Generalinis direktorius

Virmantas Puidokas



(parašas)
A.V.

2017.10.27.
Techninis direktorius Vilius Bėžys,
veikiantis pagal 2016-08-08 įgaliojimą
Nr. 01-06-1826

Sutarties projekto rengėjas: PC Organizacinio skyriaus Dokumentų rengimo sektoriaus vyriausiasis specialistas Alenas Šerpensas, tel. 2021126, el.paštas a.serpensas@litrail.lt

Atsakingi už Sutarties vykdymą:

1–2 p.o.d. Filialo „Vilniaus geležinkelių infrastruktūra“ Kelio statinių ūkio viršininkas Valdemar Stasilovič, 8614 86107, el. paštas: v.stasilovic@litrail.lt

4–6 p.o.d. Filialo „Kauno geležinkelių infrastruktūra“ Kelio statinių ūkio viršininkas Paulius Sabas, 8 37 272 106, el.paštas p.sabas@litrail.lt

Pirkimo paslaugų centro
sudėtingų pirkimų skyriaus
Projekto ir paslaugų grupės
projektų vadovė
Rūta Pugžlienė

AB „PANEVŽIO KELIAI“
teisės ir personalo tarnybos
vadovo pavaduotoja
Aušra Bazilienė

Jurgita Pazarė
2017-10-17

Uždavinių valdymo skyriaus
aukštesnė
Jurgita Pazarė
2017-10-17

ĮGALIOJIMAS

Panevėžys, du tūkstančiai šešioliktųjų metų rugpjūčio aštuntoji diena

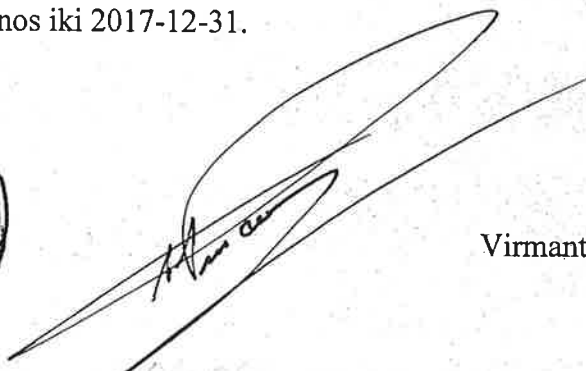
AB „Panevėžio keliai“ (juridinio asmens kodas: 147710353, buveinė: S. Kerbedžio g. 7, Panevėžys, Lietuva), atstovaujama generalinio direktoriaus Virmanto Puidoko, įgalioja **techninį direktorių VILIŲ GRAŽĮ**, atstovaujant AB „Panevėžio keliai“ interesus, bendrovės vardu vesti derybas ir pasirašyti statybos techninės priežiūros, projektų ekspertizės atlikimo, projektavimo sutartis; markšreiderinių, kadastrinių ir geodezinių matavimų atlikimo sutartis, bendrovės laboratorijos teikiamų paslaugų sutartis. Taip pat AB „Panevėžio keliai“ vardu pasirašyti šių sutarčių sudedamąsias dalis, papildymus, pakeitimus, priėmimo-perdavimo aktus bei kitus reikalingus dokumentus, susijusius su tinkamu aukščiau nurodyto įgaliojimo įgyvendinimu.

Įgaliotinis taip pat įgaliojamas administruoti pasirašytų sutarčių vykdymą.

Vadovaujantis LR civilinio kodekso 2.150 str. nuostatomis, atstovas privalo teikti informaciją generaliniam direktoriui apie šio pavedimo vykdymo eigą.

Įgaliojimas galioja nuo jo sudarymo dienos iki 2017-12-31.

Generalinis direktorius



Virmantas Puidokas

SUDERINTA

Techninis direktorius **Vilius Gražys**

Data

2016.08.09

AB „F. Reg. NO 61106“
telsės ir p... ybos vadovė

Valda

AB „Panevėžio keliai“, S.Kerbedžio g. 7, LT- 35104 Panevėžys, Lietuva/Lithuania

Juridinių asmenų registras, juridinio asmens kodas /

Register of Legal Entities, Code of Legal Entity 147710353

PVM kodas/VAT Payer LT477103515

Tel./telephone +370 45 502 601, +370 45 508 646, faks./fax +370 45 502 602

El. p./e-mail info@paneveziokeliai.lt

A.s. Nr./Bank Account No.: LT02 4010 0412 0009 0263, AB DNB bankas/AB DNB Bank S.W.I.F.T.(BIC) code AGBLLT2X

A.s. Nr./Bank Account No.: LT05 7044 0600 0263 5207, AB SEB bankas/AB SEB Bank S.W.I.F.T.(BIC) code CBVILT2X

A.s. Nr./Bank Account No.: LT37 7300 0100 0235 8430, AB Swedbank/AB Swedbank, S.W.I.F.T.(BIC) code HABALT22

A.s. Nr./Bank Account No.: LT08 2150 0510 0001 5167, Pohjola Bank Plc Lietuvos filialas/Lithuanian Branch,

S.W.I.F.T.(BIC) code OKOYLT2X



